72.ª CONFERENCIA DE SERVICIOS GENERALES CONSIDERACIONES DE LOS COMITÉS

AGENDA

Consideraciones del comité:

 El comité expresó su agrado por la presentación especial de la Junta relacionada con la participación de los grupos en línea en la estructura de servicio de los EE. UU. y Canadá, en la 72.ª Conferencia de Servicios Generales.

El comité concordó en que sería útil tener una sesión de compartimiento con más tiempo para recabar una amplia gama de perspectivas de miembros de la Conferencia. El comité solicitó que la Junta de Servicios Generales lleve a cabo una sesión de compartimiento interactiva en la 73.ª Conferencia de Servicios Generales sobre la participación de los grupos en línea en la estructura de servicio de los EE. UU. y Canadá e incluya la siguiente pregunta dentro de la sesión de compartimiento:

¿Cuáles son los éxitos y desafíos en la esfera del grupo, del distrito y del área en relación con este asunto?

ARCHIVOS HISTÓRICOS

Consideraciones del comité:

- El comité revisó el Libro de Trabajo de Archivos Históricos y expresó satisfacción con el contenido. El comité recibió también un informe oral sobre algunas de las revisiones y actualizaciones del borrador del libro de trabajo, entre ellas:
 - Nuevas experiencias compartidas y una nueva subsección de archivistas locales sobre temas específicos relacionados con la labor de archivos históricos;
 - Guías revisadas sobre cómo recopilar historias orales, que incluirán texto con sugerencias sobre maneras de llevar a cabo entrevistas en ASL con miembros sordos para brindar una mayor diversidad en el compartimiento;
 - Se reemplazaron palabras específicas de género en todo el libro de trabajo;
 - Se actualizaron políticas de los archivos históricos y se hicieron otras pequeñas correcciones editoriales.

COOPERACIÓN CON LA COMUNIDAD PROFESIONAL

- El comité revisó un informe de avance sobre la implementación de la página de LinkedIn y un informe actualizado de la analista sénior de comunicaciones digitales. El comité solicitó que se presente un informe de avance al Comité de CCP de la Conferencia de 2023 y sugirió que incluya el siguiente contenido:
 - Un estrategia de periodicidad adicional que aumente el número de publicaciones por mes desarrolladas a lo largo del año.
 - Una estrategia de publicación frecuente para aumentar el ranking de los resultados de las búsquedas.
 - Publicaciones dirigidas a profesionales sobre temas tales como el anonimato en AA, el automantenimiento, cooperación sin afiliación y nuestra política de relaciones públicas.
- El comité también discutió un enfoque integral para explorar y optimizar los recursos digitales. El comité solicitó que la secretaria miembro del personal envíe un memorándum al Comité de Información Pública de los custodios con las siguiente sugerencias a ser incluidas como parte del Plan Integral de Medios:
 - Explorar formas efectivas de publicar videos y documentos en plataformas fuera de AA.
 - Tomando en cuenta las múltiples discusiones del comité y de la Junta sobre el uso de los códigos QR, identificar dónde y cómo tratar el uso de los códigos QR en los materiales de AA en los eventos de CCP e IP.
- El comité evaluó las revisiones sugeridas al borrador del folleto "AA en su comunidad" y recibió un informe actualizado del editor ejecutivo. El comité brindó sugerencias adicionales y le pidió a la secretaria miembro del personal que enviara un memorándum al Comité de CCP, Tratamiento y Accesibilidades de los custodios, con compartimiento adicional y sugerencias sobre el contenido. El comité pidió que se presente un informe de avance, o un borrador final del folleto al Comité de Cooperación con la Comunidad Profesional de la Conferencia de 2023.
- El comité revisó un informe de avance sobre el desarrollo de un folleto dirigido a profesionales de la salud mental y expresó su agrado. El comité señaló que utilizar un grupo de sondeo fue un enfoque útil para explorar e identificar las necesidades de los profesionales de la salud mental cuando están tratando con el alcohólico que sufre. El comité le pidió a la secretaria miembro del personal que envíe un memorándum con sugerencias adicionales al Comité de CCP, Tratamiento y Accesibilidades de los custodios. El comité pidió que se presente un informe de avance, o un borrador del folleto al Comité de Cooperación con la Comunidad Profesional de la Conferencia de 2023.

- El comité consideró una solicitud de crear un nuevo folleto diseñado para ayudar a los comités de CCP a llegar a la mayor cantidad posible de médicos y no tomó ninguna medida, señalando que muchos profesionales de la salud pueden no tener tiempo para reunirse con comités de CCP y que los sistemas de atención de salud son diferentes en EE. UU. y Canadá. El comité sugirió que se podría elaborar material de servicio para miembros de AA sobre cómo hablar con su propio médico de cabecera sobre Alcohólicos Anónimos.
- El comité revisó el Paquete y Libro de Trabajo de CCP y pidió que se incorporaran las siguientes sugerencias:
 - Desarrollar una nota explicativa que aclare que la versión impresa de los elementos del paquete puede no reflejar las revisiones más actualizadas en aa.org. Las versiones en línea siempre serán las más actualizadas.
 - Incluir una lista de cambios de los folletos y materiales de servicio revisados en base a la política de literatura de AAWS.
 - Incluir experiencia de eventos y actividades de CCP en línea, presenciales y virtuales.
 - Utilizar formatos accesibles para todos los dispositivos digitales.

CORRECCIONALES

- El comité revisó el Paquete y Libro de Trabajo de Correccionales y brindó una lista detallada de revisiones al Comité de Correccionales de los custodios para su consideración. Durante su discusión, el comité señaló el uso creciente de las reuniones de AA en línea en las instituciones correccionales y sugirió que el personal de la OSG recopile experiencia compartida sobre las reuniones en línea en instituciones correccionales para agregarla al libro de trabajo de Correccionales.
- El comité discutió la solicitud de reconsiderar el uso del término "persona bajo custodia" en la literatura de AA y no tomó ninguna medida. El comité afirmó la necesidad de contar con lenguaje que sea inclusivo y no cree estigma, según lo expresado por la 71.ª Conferencia de Servicios Generales. El comité también habló sobre el hecho de que la implementación de la acción recomendable ya estaba en marcha y que sería prematuro en este momento reconsiderar la acción.
- El comité discutió la solicitud de limitar los cambios al libro Alcohólicos Anónimos y no emprendió ninguna acción. Si bien el comité trató las inquietudes expresadas por la Comunidad, el comité señaló que operamos en un sistema basado en la confianza y en mecanismos correctores y concordó que los Doce Conceptos de AA brindan una orientación adecuada a nuestros servidores de

confianza a la hora de tomar decisiones que reflejen la conciencia de grupo informada de la Comunidad en su totalidad.

Nota: Como resultado del plan de distribución equitativa de la carga de trabajo de 2021-22, este punto estaba en la agenda del Comité de Correccionales de la Conferencia.

- El comité sugirió que, durante el desarrollo de la quinta edición del Libro Grande, el Comité de Literatura de los custodios considere incluir una referencia en la sección de los Apéndices III y V, que señale que hay información adicional disponible en www.aa.org.
- El comité discutió la solicitud de hacer los cambios de la literatura de AA lentamente y teniendo en mente el propósito primordial de AA y no emprendió ninguna acción. El comité concordó en que la actividad periódica y la función de la Conferencia de Servicios Generales anual ya brindan la orientación apropiada. El comité también señaló que, mediante el Cuarto Concepto, "el derecho de participación", todos los miembros de Alcohólicos Anónimos son invitados a participar en el proceso de la Conferencia de Servicios Generales a lo largo de todo el año.

Nota: Como resultado del plan de distribución equitativa de la carga de trabajo de 2021-22, este punto estaba en la agenda del Comité de Correccionales de la Conferencia.

FINANZAS

- El comité revisó el Paquete del automantenimiento y solicitó que el Comité de Finanzas y Presupuestos de los custodios lleve a cabo una revisión exhaustiva de los materiales de servicio en dicho paquete. El comité recopiló una lista de sugerencias para el material de servicio con la idea de brindar texto que sea claro y uniforme para EE. UU. y Canadá.
- El comité solicitó que el Comité de Finanzas y Presupuestos de los custodios revise los materiales de servicio y el folleto: "El automantenimiento: donde se mezclan la espiritualidad y el dinero" para aclarar que si bien las contribuciones se envían a la Oficina de Servicios Generales, estas se hacen a la Junta de Servicios Generales de Alcohólicos Anónimos. El comité solicitó que se enviara al Comité de Finanzas de la Conferencia de 2023 un informe actualizado o un borrador de folleto que reflejen los cambios.
- El comité discutió el punto de agenda: "Considerar una solicitud de agregar una nota explicativa histórica al comienzo del libro *Doce Pasos y Doce Tradiciones*" y no tomó ninguna medida. El comité concordó en que la introducción actual en el libro

Doce Pasos y Doce Tradiciones ya responde a las inquietudes sobre el lenguaje utilizado en el libro.

Nota: Como resultado del plan de distribución equitativa de la carga de trabajo de 2021-22, este punto estaba en la agenda del Comité de Finanzas de la Conferencia.

 El comité discutió el punto de agenda: "Considerar una solicitud de que todos los cambios propuestos al libro Doce Pasos y Doce Tradiciones se coloquen en notas a pie de página" y no emprendió ninguna acción. El comité estuvo de acuerdo en que no quería obligar a una Conferencia futura a utilizar un formato específico para posibles cambios. El comité señaló que las propuestas futuras de cambios deben ser consideradas por la conciencia de grupo de cada Conferencia.

Nota: Como resultado del plan de distribución equitativa de la carga de trabajo de 2021-22, este punto estaba en la agenda del Comité de Finanzas de la Conferencia.

GRAPEVINE Y LA VIÑA

- El comité revisó el informe de avance sobre las revisiones al Libro de Trabajo de AA Grapevine y espera tenerlo disponible en el sitio web en inglés y en español. El comité también envió sugerencias editoriales sobre el libro de trabajo a la oficina del Grapevine.
- El comité evaluó el informe de avance sobre las cuentas de Instagram del Grapevine y La Viña y solicitó que se presente un informe de avance al Comité del Grapevine y La Viña de la Conferencia de 2023. El comité expresó su aprecio por el esmero de la junta corporativa de AA Grapevine en considerar la protección del anonimato cuando se desarrolle contenido para ambas cuentas de Instagram. El comité también manifestó su aprecio por la dedicación y el entusiasmo que el personal desplegó con las cuentas de Instagram. El comité también envió sugerencias a la oficina del Grapevine para animar a los miembros a enviar contenido con protección del anonimato a las páginas de Instagram.
- El comité acordó enviar a la junta corporativa de AA Grapevine la sugerencia de que el Grapevine produzca, en 2023 o más adelante:
 - 1. Lo mejor de "*Dear Grapevine*" (título provisorio) Cartas de miembros de AA anteriormente publicadas en la sección de cartas de la revista, "*Dear Grapevine*".
 - 2. Libro para principiantes (título provisorio)

Historias de miembros de AA anteriormente publicadas donde comparten herramientas y sugerencias útiles durante su primer año de sobriedad.

- 3. Lo mejor de La Viña II (título provisorio) (libro de La Viña) Los miembros hispanohablantes de AA comparten su experiencia, fortaleza y esperanza en las páginas de La Viña.
- 4. Oración y meditación (título provisorio) (libro de La Viña) Historias anteriormente publicadas de miembros hispanohablantes de AA, donde comparten sobre las diversas maneras en que practican el Paso Once (posiblemente se incluyan algunas historias traducidas de la versión del GV).
- Discutir el amplio impacto que el cambio del Preámbulo de AA tuvo en la Comunidad. El comité opinó que luego una consideración cuidadosa de los comentarios de la Comunidad, sería prematuro cuantificar el impacto, ya que muchos miembros de AA siguen sin estar informados, o muestran ambivalencia hacia el cambio. El comité recalcó que, a cada nivel de nuestro proceso de la Conferencia, hay una responsabilidad recíproca de todos los miembros y servidores de confianza de AA, de participación y comunicación, de adherirse a los principios guía de la confianza y la transparencia.
- El comité solicitó que la oficina del Grapevine considere la factibilidad de producir o utilizar contenido en lenguaje americano de señas (ASL).

CONVENCIONES INTERNACIONALES Y FOROS REGIONALES

- El comité evaluó el informe de avance presentado por el comité de custodios sobre hacer una encuesta a la Comunidad acerca de maneras de cerrar las reuniones grandes en la Convención Internacional. El comité entiende que se ha desarrollado una encuesta para recopilar información de la Comunidad acerca de aspectos de la Convención Internacional de 2025, y que se agregará a dicha encuesta una pregunta o preguntas sobre el uso del padrenuestro y opciones alternativas (por ejemplo, la oración del Tercer Paso, la oración del Séptimo Paso y la Declaración de Unidad de AA). Se espera que la encuesta sea enviada en mayo de 2022, por correo y mediante diversas plataformas de comunicación (como Box 4-5-9, AA Grapevine y La Viña, etc.) y que se presente un informe de avance al Comité de Convenciones Internacionales y Foros Regionales de la Conferencia de 2023.
- El comité discutió maneras de fomentar el interés en los foros regionales y atraer a personas que asistan por primera vez y sugirió:
 - > Considerar opciones al nombre "Foro Regional" y utilizar lenguaje más actual.

- Continuar utilizando opciones de comunicación digital; no obstante, continuar también con las opciones no digitales para garantizar una plena accesibilidad y participación por parte de miembros que pueden no tener acceso a la tecnología.
- Lema: "90 Years Language of the Heart" / « 90 ans Language du Cœur » / "90 años El lenguaje del corazón"

LITERATURA

- El comité revisó la matriz de la literatura de recuperación de AA de 2022. El comité acordó hacer un seguimiento con el Departamento de Publicaciones, con sugerencias sobre la utilidad y la finalidad de la matriz de la literatura de recuperación y espera revisar la matriz en su reunión durante la Conferencia de Servicios Generales de 2023.
- El comité revisó el borrador de un folleto basado en los tres legados de AA y ofreció sugerencias adicionales para ser consideradas por el Comité de Literatura de los custodios. El comité pidió que se presente un informe de avance, o un borrador del folleto al Comité de Literatura de la Conferencia de 2023.
- El comité revisó un informe de avance sobre la revisión del folleto "¿Demasiado joven?" El comité pidió que se presente un informe de avance, o un borrador del folleto al Comité de Literatura de la Conferencia de 2023.
- El comité evaluó un informe de avance sobre la actualización del folleto "AA para el alcohólico negro y afroamericano". El comité pidió que se presente un informe de avance, o un borrador del folleto al Comité de Literatura de la Conferencia de 2023.
- El comité evaluó un informe de avance sobre la actualización del folleto "AA para los nativos norteamericanos". El comité pidió que se presente un informe de avance, o un borrador del folleto al Comité de Literatura de la Conferencia de 2023.
- El comité evaluó un informe de avance sobre el desarrollo de una cuarta edición del libro Alcohólicos Anónimos en español. El comité pidió que se presente un informe de avance, o un borrador del manuscrito al Comité de Literatura de la Conferencia de 2023.
- El comité evaluó un informe de avance sobre la traducción del libro Alcohólicos Anónimos en inglés (cuarta edición) a un lenguaje simple y llano. El comité pidió que se presente un informe de avance o un borrador del manuscrito al Comité de Literatura de la Conferencia de 2023.

- El comité evaluó un informe de avance sobre la estrategia de hacer que la literatura actual sea accesible en todos los formatos posibles. El comité anima al Comité de Literatura de los custodios a continuar sus esfuerzos de hacer que la literatura sea accesible en todos los formatos y brindó varias sugerencias de más literatura en versión electrónica y otras plataformas digitales accesibles, tales como PDF en modo líquido para pantallas de dispositivos móviles.
- El comité evaluó el Informe del Subcomité de Herramientas para el Acceso al Libro Grande (TABB) y varias solicitudes de la Comunidad sobre elaborar guías de estudio. El comité también revisó las actas de las discusiones sobre este punto por parte del Comité de Literatura de los custodios. El comité señaló que sería necesaria información adicional para brindar orientación acerca de estas solicitudes. El comité solicitó que el Comité de Literatura de los custodios brinde más información sobre la finalidad de las propuestas y ejemplos de cómo se verían las guías de estudio sobre el Libro Grande o Doce Pasos y Doce Tradiciones.
- El comité revisó un borrador del libro de trabajo de comités de literatura y señaló que el desarrollo del libro de trabajo va bien encaminado. El comité ofreció varias sugerencias sobre la longitud y contenido del libro de trabajo y solicitó que un borrador revisado sea enviado al Comité de Literatura de la Conferencia de 2023 para su revisión.
- El comité discutió los cambios al texto del libro *Doce Pasos y Doce Tradiciones* que surgieron de acciones recomendables de la 71.ª Conferencia de Servicios Generales y no tomó ninguna medida. El comité señaló que no parece haber un consenso sobre los cambios entre los miembros de AA en la esfera local.
- El comité revisó un informe de avance sobre el desarrollo de una quinta edición del libro Alcohólicos Anónimos en inglés. El comité pidió que se presente un informe de avance, o un borrador del manuscrito al Comité de Literatura de la Conferencia de 2023.

POLÍTICA Y ADMISIONES

Consideraciones del comité:

• El comité evaluó el informe de avance del Subcomité sobre la Distribución Equitativa de la Carga de Trabajo en relación con el primer año del período de prueba de tres años. El comité destacó que el plan permitió que cincuenta delegados más participaran de una forma más equitativa en el proceso de los comités de la Conferencia y señalaron su aprecio por el aspecto espiritual de dicho logro. El comité también señaló los desafíos del flujo de trabajo, la comunicación, y la herramienta de puntuación que se documentaron en el informe, así como las notables dificultades para las áreas y el proceso de elaboración de la conciencia de grupo causadas por el adelantamiento de la fecha límite para la presentación de puntos de agenda propuestos al 15 de

- septiembre. El comité espera que lo que se pueda hacer para lidiar con estos desafíos se logre durante los próximos dos años del período de prueba.
- El comité evaluó el informe del gerente general de la OSG referente a la selección de la sede de la Conferencia de Servicios Generales, destacando su aprecio por el nivel de detalle sobre las sedes específicas que fueron consideradas. El comité solicitó que el próximo informe de selección de sede brinde detalles sobre las repercusiones financieras, logísticas y espirituales de celebrar la Conferencia de Servicios Generales en otros lugares de las ocho regiones de la estructura de servicio de los EE. UU. y Canadá, tal vez de forma rotativa con la región metropolitana de la ciudad de Nueva York.
- El comité revisó las fechas para la Conferencia de Servicios Generales de 2026. Con el fin de brindar mayor flexibilidad a la gerencia de la Oficina de Servicios Generales a la hora de contratar las sedes más apropiadas y con la mejor relación calidad-precio para la Conferencia de Servicios Generales, el comité acordó seleccionar tres fechas propuestas para la 76.ª Conferencia de Servicios Generales. El comité seleccionó las siguientes fechas, en orden de preferencia, para la 76.ª Conferencia de Servicios Generales: 26 de abril al 2 de mayo de 2026; 19 al 25 de abril de 2026; y 3 al 9 de mayo de 2026. El comité observó que estas fechas propuestas para la Conferencia no tienen conflictos con ninguna festividad importante y le dan a la Comunidad tiempo suficiente para revisar y discutir los puntos de agenda antes de la Conferencia. El comité solicitó que todos los miembros de la Conferencia sean notificados sobre las fechas finales para la 76.ª Conferencia de Servicios Generales tan pronto como sean fijadas por la gerencia de la OSG.
- El comité evaluó con agrado el informe de avance sobre el desarrollo de un proceso para consulta y votación de la Conferencia de Servicios Generales entre las reuniones anuales, aprovechando las tecnologías de reuniones virtuales y aguarda con entusiasmo el desarrollo del proceso.
- El comité evaluó el informe de avance del comité ad hoc sobre la participación de grupos en línea en la estructura de servicio de los EE. UU. y Canadá y expresó su aprecio por la labor del comité especial. En vista del interés de la Comunidad en este tema y el deseo de responderle a la Conferencia, el Comité de Política y Admisiones solicita que se incluya un informe de avance como parte de su material de referencia, antes de la 73.ª Conferencia de Servicios Generales.
- El comité consideró la solicitud de revisar el folleto "Preguntas y Respuestas sobre el Apadrinamiento" para reflejar experiencia compartida sobre el apadrinamiento de servicio y no emprendió ninguna acción. El comité opinó que el tema del apadrinamiento de servicio ya está bien tratado en la versión actual del folleto "Preguntas y Respuestas sobre el Apadrinamiento" y en El Manual de Servicio de AA combinado con los Doce Conceptos para el Servicio Mundial actual.

Nota: Como resultado del plan de distribución equitativa de la carga de trabajo de 2021-22, este punto estaba en la agenda del Comité de Política y Admisiones de la Conferencia.

INFORMACIÓN PÚBLICA

Consideraciones del comité:

• El comité revisó y aceptó el Plan Integral de Medios de Información Pública (CMP, por sus siglas en inglés) de 2022. El comité expresó su respaldo a la visión y arquitectura del plan, e informó que en esta versión se vislumbra un plan práctico y factible. El comité concuerda en que sirve como inventario de la labor y los planes en curso, como una orientación para la Oficina de Servicios Generales y la oficina del Grapevine en su labor, procesos de elaboración de presupuestos y planificación de recursos humanos, con el fin de respaldar eficazmente a los miembros de AA que llevan el mensaje a todos los que sufren de alcoholismo.

El comité brindó las siguientes sugerencias para la próxima versión del Plan Integral de Medios que se presentará al Comité de Información Pública de la Conferencia de 2023:

- Continuar enfocándose en la estandarización de un estilo unificado en nuestros mensajes y medios.
- Crear una sinopsis o resumen ejecutivo del Plan Integral de Medios cuando se tengan todos los detalles del documento completo.
- Ahora que tenemos un Plan Integral de Medios que detalla los múltiples canales de trabajo, el comité solicitó que los custodios se aseguren de que no perdamos el trabajo que allí se refleja y que evitemos tratar de avanzar en demasiadas direcciones y plataformas digitales a la vez.
- Considerar la creación de un video breve que refleje cómo un Plan Integral de Medios puede ser una guía de referencia útil a medida que intentamos utilizar plataformas de comunicación nuevas y existentes, respetando nuestras Tradiciones.
- ➤ El comité reconoció que somos una Comunidad que tiene capacidades técnicas diversas. El comité señaló la importancia de asegurarnos de que no estemos dejando atrás a nadie que tenga dificultades técnicas.
- Incluir información adicional en el Plan Integral de Medios sobre cómo Alcohólicos Anónimos puede conectarse con la comunidad profesional.
- Utilizar lenguaje de AA de manera uniforme en todo el Plan Integral de Medios, en vez de terminología de marketing o negocios.

- El comité revisó y aceptó el informe del Comité de Información Pública de los custodios sobre la utilidad y efectividad de la cuenta de YouTube de AAWS. El comité brindó las siguientes sugerencias y espera recibir un informe que se presentará ante el Comité de Información Pública de la Conferencia de 2023.
 - Que el personal continúe actualizando la cuenta de YouTube de AAWS, para maximizar su efectividad como un canal de medios sociales para llevar el mensaje al alcohólico.
 - Mejorar la capacidad de buscar y ubicar nuestro canal de YouTube de AAWS, ya que los miembros han compartido que es difícil de encontrar, y muchos desconocen que tenemos un canal de YouTube.
 - Considerar agregar más contenido de video en español.
- El comité revisó y aceptó el informe del Comité de Información Pública de los custodios de 2022 sobre el desempeño de Google Ads. El comité alentó a la OSG a que desarrolle un calendario anual del proyecto en relación con Google Ads. El comité señaló que la oficina debería optimizar continuamente las campañas de Google Ads basándose en las mejores prácticas, respetando las Tradiciones de AA y enfocándose en que los públicos objetivos utilicen la literatura de AA que tenemos actualmente y la que pueda desarrollarse. El comité brindó las siguientes sugerencias y espera recibir el informe que se presentará ante el Comité de Información Pública de la Conferencia de 2023.

El Departamento de Comunicaciones de la OSG, en cooperación con el secretario miembro del personal deberían hacer las siguientes actualizaciones a las campañas para asegurar un mejor desempeño de las mismas:

- Evaluar y experimentar con anuncios dirigidos a un público específico.
- Creación de más contenido, con mayor diversidad.
- > Hacer pruebas A/B del texto y del diseño de los anuncios.
- > Agregar y eliminar palabras claves y palabras claves negativas.
- Cambiar el tipo de emparejamiento de las palabras claves con palabras cercanas (key match type).
- Probar múltiples opciones para la página de llegada.
- Aprobar o denegar sugerencias básicas de la campaña provistas por Google Ads.
- Evaluar la analítica sobre los mensajes para asegurarnos de que están llegando al público objetivo.
- Incluir pruebas de palabras claves de búsquedas de AA en Google Ads para asegurarnos de que estén siendo disponibilizadas para los que buscan ayuda para un problema con la bebida.
- El comité revisó y aceptó el informe del Departamento de Servicios de Comunicaciones de la OSG sobre la aplicación Meeting Guide de AAWS. El comité espera recibir un informe que se presentará ante el Comité de Información Pública de la Conferencia de 2023. El comité sugirió que la aplicación Meeting Guide mantenga su enfoque en brindar información sobre cómo localizar reuniones de AA.

- El comité revisó y aceptó los informes anuales de 2021 del Comité de Información Pública de los custodios sobre aa.org. El comité opina que el sitio web es más fácil de navegar y que es intuitivo. El comité sugirió que la OSG continúe mejorando nuestra optimización de motores de búsqueda, fijando prioridades y objetivos razonables para ir avanzando.
- El comité revisó y aceptó el informe anual "Sitio web, marketing y pódcasts de AAGV y La Viña" de 2021 sobre aagrapevine.org. El comité opina que la modernización reciente del sitio web del Grapevine es efectiva y atractiva. El comité opina que el pódcast del AA Grapevine ha sido bien recibido por muchos miembros de AA y es un método eficaz de compartir las voces recopiladas de los miembros de AA. El comité señaló que los anfitriones actuales podrían limitar la atracción a todos los miembros, miembros potenciales, o profesionales y que consideren todo el público objetivo en lo referente a la diversidad, la atracción y la pertenencia.
- El comité revisó y aceptó la información de distribución y seguimiento de los ASP en video:
 - 1. La sobriedad en AA: mi forma de beber creó un muro a mi alrededor.
 - 2. La sobriedad en AA: cuando beber deja de ser una fiesta.

El comité recomienda mejorar nuestro seguimiento y distribución en el futuro para que incluya analítica comparativa con relación a otras organizaciones sin fines de lucro que hacen distribución de anuncios de servicio público.

- El comité revisó y aceptó el informe de 2022 sobre la "Relevancia y Utilidad de los Anuncios de Servicio Público en Video y Audio". El comité opinó que los ASP actualmente aprobados por la Conferencia son relevantes y útiles. Al evaluar la necesidad de un nuevo ASP en video, el comité no vio que existiera la necesidad en este momento.
- El comité revisó y aceptó la investigación del Comité de Información Pública de los custodios de 2022 sobre la factibilidad de la colocación paga de ASP en video en plataformas de transmisión en directo (streaming) y solicitó que se haga más investigación. El comité brindó las siguientes sugerencias y espera recibir un informe que se presente ante el Comité de Información Pública de la Conferencia de 2023.
 - Los miembros del comité desean ver investigación adicional que compare los anuncios pagos con aquellos que utilizan espacio donado y la efectividad de estos enfoques diferentes.
 - Incluir investigación sobre las plataformas de transmisión directa canadienses para comprender mejor las normas sobre ASP y las plataformas específicas que hay en Canadá.
 - Enfocarse en obtener sugerencias y comentarios de miembros de AA de distintos grupos etarios sobre el deseo de la Comunidad de acometer la

colocación paga de anuncios en plataformas de streaming.

• El comité revisó el informe de avance y el plan de pódcasts de la OSG y consideró todas las propuestas, así como el trabajo completado este pasado año. El comité se reunió con el responsable de publicación del Grapevine, personal del Departamento de Servicios de Comunicaciones y personal de Publicaciones, quienes respondieron a preguntas claves. El comité sugirió que el Comité de Información Pública de los custodios, el Departamento de Servicios de Comunicaciones de la OSG y el Departamento de Publicaciones de AAWS, en cooperación con el secretario miembro del personal, se enfoquen en la propuesta uno, considerar avanzar hacia la creación de un pódcast de la OSG aprovechando la experiencia del Grapevine con los pódcasts.

El comité compartió que el enfoque que se describe en la acción recomendable de 2021: "Se produzcan y distribuyan, en cooperación con la Oficina del Grapevine, pódcasts que brinden compartimiento dentro de la Comunidad así como información sobre AA al público" está bien encaminado y que la OSG puede crear episodios sobre muchos temas de discusión relacionados con el servicio. El comité opina que el enfoque en temas diferentes ayudará a evitar entrar en competencia con el pódcast del Grapevine. Para respaldar un desarrollo exitoso continuo del pódcast de la OSG, el comité brinda las siguientes sugerencias y espera recibir un informe de avance que se presentará al Comité de Información Pública de la Conferencia de 2023.

- Darle a la OSG la responsabilidad de gestionar la creación del pódcast y su apego a los principios de AA, para posibilitar la producción eficiente de una serie regular de episodios.
- Pedirle al Comité de Información Pública de los custodios que investigue cuáles son los mejores métodos para elaborar futuros episodios de pódcasts en español y francés.
- Desarrollar la metodología para invitar a participantes a sesiones grabadas basadas en temas, y que incluirán a nuestros custodios, personal y miembros en los episodios.
- Establecer recursos internos y externos que respalden la producción del pódcast de la OSG. Puede ser de utilidad contratar trabajadores independientes con experiencia en el desarrollo de pódcasts creativos y su formato.
- Poner en práctica analítica tal como se describe en el plan de pódcasts de la OSG para presentar anualmente informes al Comité de Información Pública de la Conferencia.
- El comité consideró la sugerencia de revisar el folleto "AA de un vistazo" y solicitó que el Comité de Información Pública de los custodios y el secretario miembro del personal se enfoquen en mejoras basadas en las siguientes sugerencias, y espera

que se presente un borrador o bien un informe de avance al Comité de Información Pública de la Conferencia de 2023.

- Modernizar el aspecto y el lenguaje del folleto, pero manteniendo la mayor parte del contenido del mensaje de esta herramienta efectiva de Información Pública.
- Eliminar toda referencia a la expresión "borrachos sin esperanza" y enfocarse más en la solución y no en el problema en este material.
- Actualizar el lenguaje sobre contribuciones y automantenimiento para eliminar toda referencia a un monto en dólares para la contribución.
- El comité consideró la sugerencia de revisar el folleto "Hablando en reuniones no AA" y solicitó que el Comité de Información Pública de los custodios avance con la actualización. El comité solicitó que el secretario miembro del personal comience con el borrador del folleto provisto para su revisión. Además, el comité compartió sus propias correcciones editoriales. Finalmente, el comité solicitó al secretario miembro del personal que envíe un memorándum al Departamento de Publicaciones de AAWS sobre todos los cambios y espera que se envíe un informe de avance o bien un borrador del folleto al Comité de Información Pública de la Conferencia de 2023.
- El comité consideró la solicitud de reemplazar la "Hoja informativa de AA" con una versión digital de material de servicio del paquete de la carpeta de prensa de IP. El comité revisó el nuevo paquete digital de la carpeta de prensa de IP y brindó sugerencias para las secciones "Quiénes son los miembros de AA" y "el plan de 24 horas".
- El comité consideró la solicitud de crear una nueva forma de comunicación para tratar el anonimato en los medios sociales, revisando el borrador de una encuesta desarrollada para recopilar experiencia compartida de la Comunidad. El comité le pidió al Comité de Información Pública de los custodios y al secretario miembro del personal que se enfoquen en la distribución de la encuesta a todos los grupos etarios, especialmente a los jóvenes, y que obtengan resultados que ilustrarán las decisiones acerca de cualquier nueva forma de comunicación. El comité espera recibir un informe de avance que se presente ante el Comité de Información Pública de la Conferencia de 2023.
- El comité trató el contenido y el formato del Paquete y Libro de Trabajo de IP. El comité destacó la lista del contenido actualizado provista por el secretario miembro del personal y acordó aceptar todos los cambios.

INFORMES Y CARTA CONSTITUTIVA

- El comité aceptó un informe del Departamento de Publicaciones que describe el proceso de la Oficina de Servicios Generales para la preparación y la publicación oportunas y exactas del Informe Final de la Conferencia de Servicios Generales de 2022.
- El comité habló sobre el Informe Final de la Conferencia de Servicios Generales y destacó lo siguiente:

El comité reiteró su apoyo a la consideración del comité del año anterior y apreció el uso de las versiones digitales, animando al coordinador de la Conferencia a que continué señalando la disponibilidad de estas en los documentos previos a la Conferencia.

El comité señaló la importancia del Informe Final y animó a los delegados de área a hacer que la información que brindan a nivel local sea innovadora y divertida, especialmente tomando en cuenta el uso de nuevas tecnologías digitales.

El comité también señaló la importancia y efectividad de aprovechar Fellowship Connection para conectar a los servidores de confianza en la estructura de servicio con la versión digital del Informe Final. El comité sugirió que los siguientes esfuerzos locales podrían ser útiles con estas iniciativas:

Una carta de agradecimiento del área o del distrito y una invitación a la asamblea de área con un enlace al Informe Final.

(Nota: Fellowship Connection tiene un listado de RSG y estos servidores de confianza pueden ser presentados a su MCD o al delegado de área y ser invitados a participar a las discusiones locales de distrito y área de la Conferencia de Servicios Generales).

- Que las áreas consideren hacer accesible el Informe Final en nuevos formatos digitales.
- La creación de una presentación de PowerPoint local narrada y con protección del anonimato.

(Nota: El Informe Final refleja las acciones y discusiones de la Conferencia, por lo tanto, el comité quiso expresar que el Informe Final es una prolongación de la experiencia sobre la cual aprendemos en *El Manual de Servicio de AA*.)

 El comité debatió la solicitud de incluir un preámbulo del RSG en el folleto: "RSG: el vínculo de su grupo con AA en su totalidad" y no tomó ninguna medida. El comité concordó en que el folleto del RSG describe adecuadamente el papel y el propósito de un RSG. El comité estuvo de acuerdo en que esta declaración se encuadra mejor como un asunto de autonomía local.

Nota: Como resultado del plan de distribución equitativa de la carga de trabajo de 2021-22, este punto estaba en la agenda del Comité de Informes y Constitutiva de la Conferencia.

- El comité evaluó el informe de avance de Publicaciones de AAWS sobre una nueva sección que sería agregada al final de los Doce Conceptos para el Servicio Mundial, titulada "Enmiendas". Bill W. se refiere a una sección de enmiendas en la introducción a los Doce Conceptos para el Servicio Mundial y el comité quiso reafirmar la acción recomendable de 2021 que dice: "Se agregue una nueva sección al final de los Doce Conceptos para el Servicio Mundial titulada "Enmiendas", y que la misma contenga una versión actualizada del ensayo del Concepto XI, que incorpore la información en las notas al pie y al final actuales, así como descripciones exhaustivas de los comités actuales de la Junta de Servicios Generales". El comité solicitó que el secretario miembro del personal trabaje con Publicaciones de AAWS en un borrador actualizado de la sección, para presentarlo al Comité de Informes y Carta Constitutiva de la Conferencia de 2023.
- El comité revisó varios capítulos de El Manual de Servicio de AA y quiso destacar lo siguiente:
 - El Manual de Servicio de AA puede ser utilizado por todas las personas involucradas en la estructura de servicios generales. El texto no es solo para personas nuevas en el servicio o solo para RSG. Los custodios clase A, miembros de comité invitados, directores no custodios y personas con otras funciones en el servicio general pueden aprovechar la experiencia que se comparte en capítulos específicos.
- El comité hizo un seguimiento de la consideración del comité de 2021 acerca de actualizar y seguir haciendo disponible el listado impreso de las oficinas centrales, intergrupos y servicios de respuesta telefónica para los Estados Unidos y Canadá (ítem F-25). El comité discutió el costo estimado de cumplir con esta solicitud, así como los resultados de una encuesta a 107 intergrupos y oficinas centrales y decidió unánimemente solicitar que la Oficina de Servicios Generales retire de la circulación este documento y lo elimine de aa.org. El comité observó que la cooperación entre las áreas, distritos, intergrupos y oficinas centrales locales es importante para ayudar a los miembros potenciales de AA a encontrar Alcohólicos Anónimos, y recalcó que los servicios locales, junto con una administración cuidadosa y responsable de los datos, pueden ayudar a asegurar la exactitud de las direcciones de los intergrupos y oficinas centrales. Además, el comité sugirió la comunicación y compartimiento de ideas por medio del seminario ICOAA (Intergrupos y Oficinas Centrales de AA). El comité reconoce que hay una dependencia excesiva de la OSG y que, en algunos casos, se pasa por alto la necesidad y la importancia de las relaciones locales.
- El comité discutió la solicitud de que el capítulo titulado "La Opinión del Médico" en el libro Alcohólicos Anónimos vuelva a colocarse en la página uno, tal como estaba en la primera edición, y no emprendió ninguna acción. El comité señaló que Bill W. participó en el cambio de la paginación de la segunda edición de Alcohólicos Anónimos. También se señaló que un cambio de esa naturaleza tendría un impacto sobre otros artículos de la literatura de AA que hacen referencia a ciertas páginas en el libro Alcohólicos Anónimos. El comité agregó que no veían una "necesidad espiritual" fuerte de volver a la paginación original.

Nota: Como resultado del plan de distribución equitativa de la carga de trabajo de 2021-22, este punto estaba en la agenda del Comité de Informes y Constitutiva de la Conferencia.

• El comité discutió una posible edición de El Manual de Servicio de AA en lenguaje de señas americano (ASL). Si bien está consciente de la larga lista de proyectos y la carga de trabajo de la OSG, el comité solicitó que la Junta de AAWS investigue la necesidad y factibilidad de una traducción de El Manual de Servicio de AA Combinado con los Doce Conceptos para el Servicio Mundial al ASL, y pide que se presente un informe al Comité de Informes y Carta Constitutiva de la Conferencia de 2023. Adicionalmente, el comité anima a las áreas, distritos, intergrupos y oficinas centrales locales que hagan más accesibles a la comunidad de sordos la interpretación al ASL y las oportunidades de servicio.

TRATAMIENTO Y ACCESIBILIDADES

Consideraciones del comité:

- El comité discutió y aceptó un informe de avance sobre el desarrollo de una revisión al folleto "AA para el alcohólico de edad avanzada". El comité solicitó que el Comité de Cooperación con la Comunidad Profesional, Tratamiento y Accesibilidades de los custodios tenga las siguientes sugerencias en mente:
 - Incluir historias únicamente de aquellos que encontraron la recuperación a partir de los 60 años.
 - Crear un grupo de trabajo que ayude a recopilar compartimiento de miembros de AA que encontraron la recuperación después de los 60 años.
 - > Considerar quién es el público objetivo.
 - > Hacer una solicitud de historias más amplia por medio de múltiples medios de distribución.
 - ➤ Incluir historias de alcohólicos de edad avanzada que tienen problemas de salud, dificultades auditivas, son inmigrantes y tienen experiencia en encontrar la recuperación o obstáculos en las reuniones en línea.
 - Considerar un nuevo formato para el folleto, que sea más accesible, ya que se observa que el formato plegable actual es difícil de abrir y sus páginas son difíciles de navegar para aquellas personas con problemas de destreza motriz.

El comité también brindó notas adicionales sobre cosas que faltan en las historias a la secretaria del comité, para ser enviadas al Comité de Cooperación con la Comunidad Profesional, Tratamiento y Accesibilidades de los custodios.

El comité pidió que se presente un informe de avance o un borrador del folleto al Comité de Tratamiento y Accesibilidades de la Conferencia de 2023.

 El comité revisó y aceptó un informe de avance sobre las entrevistas de audio a miembros de las fuerzas armadas y sugirió que el Comité de Cooperación con la Comunidad Profesional, Tratamiento y Accesibilidades de los custodios:

- Haga un esfuerzo por contactar a miembros de la plana mayor de las fuerzas armadas.
- Procure entrevistas de miembros en diversas ramas de las fuerzas armadas.
- Considerar canales de distribución más amplios, por medio de métodos diversos de comunicación tales como el AA Grapevine, La Viña, WhatsApp, y LIM (reunión de solitarios, e internacionalistas en inglés).
- Distribuir un cuestionario a los entrevistados para el proyecto de audios de las fuerzas armadas.
- Que los consultores militares en el Comité de Cooperación con la Comunidad Profesional, Tratamiento y Accesibilidades de los custodios desarrollen un plan de proyecto que incluya ofrecer información a todo el comité de custodios.
- El comité discutió la versión en borrador de las Guías de AA sobre Comunidades Remotas y ofreció las siguientes sugerencias:
 - El comité exhorta a Publicaciones de la OSG a que se mantenga al día con la terminología más actual desde el punto de vista cultural.
 - Eliminar los nombres de los compartimientos en las guías (si bien cuentan actualmente con protección del anonimato; recalcar el mensaje por encima del nombre).
 - Eliminar la sección "Tres desafíos" y reemplazarla con el título "Desafíos a la hora de llevar el mensaje a poblaciones desatendidas" e incluir un compartimiento más amplio con lenguaje que sea culturalmente adecuado.
 - Eliminar el compartimiento actual sobre el apadrinamiento en la sección "Comunidad remota de mujeres de habla hispana en AA" e incluir compartimiento que destaque positivamente la importancia del apadrinamiento.
 - Incluir además en la sección "Comunidad remota de mujeres de habla hispana en AA" información sobre reuniones y grupos de interés especial, parecida a la que se comparte en los folletos aprobados por la Conferencia "Mujeres hispanas en AA" y "Las mujeres y AA".
 - Ampliar la sección y el título de los recursos de grupos y reuniones en línea para incluir una selección más amplia de compartimiento y recursos digitales.

El comité solicitó que la secretaria miembro del personal revise el material de servicio y espera que este se ponga a disposición de Comunidades Remotas una vez que se hayan hecho las actualizaciones.

- El comité trató el contenido y el formato del Paquete y Libro de Trabajo de Comités de Tratamiento. El comité señaló con agrado que las sugerencias brindadas en la consideración del comité de 2021 serán implementadas en la próxima actualización del paquete.
- El comité discutió el contenido del Paquete y Libro de Trabajo de Accesibilidades y sugirió que la sección titulada "Compartiendo experiencia" en el libro de trabajo incluya experiencia sobre miembros de AA con animales de compañía.

- El comité trató el contenido y el formato del paquete y libro de trabajo. El comité anima a la OSG a seguir explorando y desarrollando estrategias digitales de publicación y actualización de recursos de AA, con la idea de que los cambios puedan hacerse más rápida y eficientemente, con los recursos más actualizados para los comités locales. El comité también señaló la importancia de que las versiones impresas también estén disponibles para los que prefieren recibir materiales impresos.
- El comité consideró una solicitud de eliminar la oración "Nadie se ha muerto por falta de dormir" en la sección "Descansar lo suficiente" del libro Viviendo sobrio y no tomó ninguna medida. El comité observó que la sección incluye este comentario más adelante en el capítulo: "Si sigues sin poder dormir, puede ser aconsejable consultar con un buen médico que entiende bien el alcoholismo".

Nota: Como resultado del plan de distribución equitativa de la carga de trabajo de 2021-22, este punto estaba en la agenda del Comité de Tratamiento y Accesibilidades de la Conferencia.

CUSTODIOS

Consideraciones del comité:

- El comité evaluó los currículums y aprobó la idoneidad para su elección de todos los candidatos a custodio clase B de las regiones Este de Canadá y del Pacífico.
- El comité consideró una solicitud de volver a considerar texto que resalte las funciones de servicio en los grupos en el folleto "El grupo de AA" y no emprendió ninguna acción. El comité apreció la discusión sobre la función y la actitud de humildad de los servidores de confianza. Reconocieron que las expresiones "puesto" y "oficial" se utilizan en diversas secciones del folleto y tienen un sentido equivalente a ser un servidor de confianza. También se señaló que los grupos pueden adaptar libremente las preguntas del inventario para adaptarlas a sus necesidades.

Nota: Como resultado del plan de distribución equitativa de la carga de trabajo de 2021-22, este punto estaba en la agenda del Comité de Custodios de la Conferencia.

 El comité revisó el folleto "¿Se cree usted diferente?" y solicitó que el Comité de Literatura de los custodios comience a evaluar la exactitud y eficacia de las prácticas de traducción directa que resultan en un medio ineficaz de presentar un mensaje auténtico y culturalmente relevante a las comunidades lingüísticas.

Nota: Como resultado del plan de distribución equitativa de la carga de trabajo de 2021-22, este punto estaba en la agenda del Comité de Custodios de la Conferencia.

- El comité solicitó que el AA Grapevine, Inc. considere utilizar "¿Se cree usted diferente?" como un tema recurrente. Esto permitiría que se presente un grupo diverso de voces actuales que encuentran una identificación común.
- El informe del Comité de Nombramientos de los custodios señaló que habían comenzado las discusiones sobre los foros con cadenas (hilos) y que era necesaria más discusión. El comité de la Conferencia debatió los foros con cadenas (hilos) que podrían permitir una mejor comunicación en toda la estructura de la Conferencia y está enviando un resumen de sus sugerencias al Comité de Nombramientos de los custodios.

Recomendaciones que no resultaron en acciones recomendables de la Conferencia

Estas recomendaciones fueron presentadas pero no lograron una mayoría.

LITERATURA

- Que se apruebe el borrador del folleto "Los Doce Pasos ilustrados" con pequeñas correcciones editoriales.
- Un segundo volumen del libro Experiencia, Fortaleza y Esperanza sea elaborado con historias eliminadas de la cuarta edición del Libro Grande, Alcohólicos Anónimos, y que se presente un informe de avance al Comité de Literatura de la Conferencia una vez que el desarrollo de la publicación esté en curso.

POLÍTICA Y ADMISIONES

• El párrafo en la historia "Liberada de la esclavitud" que fue borrado de la cuarta edición por temas de paginación se coloque nuevamente en todas las impresiones y publicaciones en las que se incluya la historia.

Nota: Como resultado del plan de distribución equitativa de la carga de trabajo de 2021-22, este punto estaba en la agenda del Comité de Política y Admisiones de la Conferencia.

Recomendaciones aprobadas por mayoría simple

No hubo recomendaciones aprobadas por mayoría simple, que no hayan recibido la votación de dos tercios necesaria para convertirse en una acción recomendable de la Conferencia.

Acciones plenarias que no resultaron en acciones recomendables de la Conferencia

- Con la traducción del libro Alcohólicos Anónimos en inglés (cuarta edición) a un lenguaje simple y llano, que no se traduzcan de ninguna manera los Doce Pasos, las Doce Tradiciones y los Doce Conceptos a un lenguaje simple y llano: que dichos libros queden en la forma existente en inglés como en ediciones previas del libro Alcohólicos Anónimos. (La Conferencia rehusó considerar esta acción)
- Que la Conferencia de Servicios Generales imponga una moratoria de un año sobre cualquier punto de agenda recibido hasta el 15 de septiembre de 2022, y que los nuevos puntos de agenda se coloquen en la agenda de la 74.ª Conferencia de Servicios Generales, lo que le dará a la Junta de Servicios Generales y a sus filiales corporativas tiempo de ajustar y alinear sus procesos para responder adecuadamente a la recomendación de hacer las traducciones de todo el material de referencia simultáneamente. (La Conferencia rehusó considerar esta acción)
- Que el comité ad hoc de los custodios sobre la participación de los grupos en línea desarrolle un plan para crear una o más áreas no geográficas para los grupos en línea y telefónicos en la estructura de los EE. UU. y Canadá, y que se presente un informe de avance sobre el plan ante el Comité de Política y Admisiones de la 73.ª Conferencia de Servicios Generales.
- Que el siguiente preámbulo del RSG sea añadido al folleto: "El enlace de su grupo con la totalidad de AA":

El Preámbulo del RSG

Somos los Representantes de Servicios Generales. Somos eslabones en la cadena de comunicación entre nuestros grupos y la Conferencia de Servicios Generales y el mundo entero de AA.

Nos damos cuenta de que la autoridad final de AA es un Dios amoroso según se exprese por la conciencia de nuestro grupo. Como fieles servidores, nuestro trabajo es el de llevar información a nuestros grupos, a fin de que puedan llegar a tener una conciencia de grupo informada. Comunicando esta conciencia de grupo, ayudamos a mantener la unidad y la fortaleza que son tan importantes para nuestra Comunidad.

Tengamos, por lo tanto, la paciencia y tolerancia para escuchar mientras los demás comparten, el valor para intervenir cuando tenemos algo que compartir, y la sabiduría para hacer lo que es bueno para nuestro grupo y para la totalidad de AA.

(La Conferencia rehusó considerar esta acción)

- Que el Comité sobre la Conferencia de Servicios Generales de los custodios evalúe el proceso actual de desarrollo del material de referencia de la Conferencia y presente al Comité de Política y Admisiones de la Conferencia de 2023 un plan que describa el proceso del desarrollo del material de referencia, teniendo en cuenta el deseo de la Conferencia de que dicho material sea pertinente, equilibrado y tenga un contenido históricamente relevante.
- Las acciones recomendables del panel 71:

Acción recomendable N.º 18 sobre cambios en la página 117, en la expresión "del sexo opuesto" a "una pareja";

Los cambios a la página 66 según la acción recomendable N.º 19: "Nadie quiere que su ira le impulse a matar, ni que su lujuria le incite a violar, ni que su gula le lleve a arruinar su salud" a "Nadie quiere cometer los pecados capitales de la ira, la lujuria o la gula".

en el libro Doce Pasos y Doce Tradiciones sean devueltos al texto original. (La Conferencia rehusó considerar esta acción)

 Que se reafirme la acción recomendable de 1995 de que las primeras 164 páginas del Libro Grande, el Prefacio, los Prólogos, "La opinión del médico", "La pesadilla del Dr. Bob", y los Apéndices, permanezcan tal como están.